

- | | |
|---|---|
| <p>4. <u>Boycott of official functions and sporting events</u></p> | <p>4. <u>Boycottage des cérémonies officielles et des manifestations sportives</u></p> |
| <p>5. <u>Companies investing in South Africa</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - asking the management of these companies to review their investment policies in light of conditions in South Africa. | <p>5. <u>Sociétés qui investissent en Afrique du Sud</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - ces compagnies sont appelées à réviser leurs politiques d'investissement à la lumière de la situation en Afrique du Sud. |
| <p>6. <u>Disinvestment and Divestment</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - companies voluntarily withdrawing investments from South Africa; - organizations and individuals asking their financial institutions to stop investing in South African companies. | <p>6. <u>Désinvestissement</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - des compagnies retirent volontairement leurs investissements en Afrique du Sud; - des organismes et particuliers demandent à leurs institutions financières de cesser d'investir dans des sociétés sud-africaines. |
| <p>7. <u>Codes of conduct</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - companies and organizations establishing their own codes of conduct, restricting contacts and trade with South Africa to forms which contribute to combating apartheid; - 12 Canadian companies with investments in South Africa voluntarily submitting reports to the administrator of the Code of Conduct. | <p>7. <u>Codes d'éthique</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - des sociétés et des organisations établissent leurs propres codes d'éthique afin de limiter les contacts et les échanges avec l'Afrique du Sud à des formes qui contribuent à la lutte contre l'apartheid; - 12 sociétés canadiennes ayant des investissements en Afrique du Sud présentent volontairement des rapports à l'administrateur du Code d'éthique. |
| <p>8. <u>Support for blacks in South Africa</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - anti-apartheid groups and other non-governmental | <p>8. <u>Appui en faveur des Noirs d'Afrique du Sud</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - des groupes anti-apartheid et d'autres organisations |